







Macchina sottovuoto ad aspirazione esterna


350 - 450 - 450 AUTO

IT  La confezionatrice ad aspirazione esterna realizzate interamente in acciaio inox, è una apparecchiatura professionale ideale per il piccolo punto vendita al dettaglio. Solida ed affidabile nel tempo, offre la possibilità di servire "a vista" il prodotto confezionato aumentandone la conservazione e la freschezza nel tempo grazie ad un vuoto durevole e di qualità con conseguente incremento del servizio e dell'immagine. Ideali per prodotti a basso contenuto di umidità (salumi, formaggi, etc.). La macchina è dotata di una barra saldante professionale grazie alla quale si ottiene una saldatura più spessa e nitida garantendo un vuoto duraturo. Inoltre è provvista di un filtro di protezione della pompa dai liquidi e dall'umidità. Tutti i prodotti fluidi o freschi che non possono essere confezionati nelle buste goffrate possono essere conservati all'interno di appositi barattoli.

EN  This external suction vacuum machine, entirely made of stainless steel, is a professional item recommended for the small sales outlets. With solid, long-term reliability, it offers the possibility to serve the packaged product "in sight", increasing the conservation and freshness over time thanks to a durable and high-quality vacuum with a consequent increase of service and image. Ideal for products with low moisture content (meats, cheeses, etc.). The machine also has a professional sealing bar which provides a thicker weld, providing a clear long-term vacuum. They also have a filter pump protection from liquids and moisture. All types of fresh or liquid products that cannot be packaged in the embossed bags can be preserved in special jars.

FR  La conditionneuse à aspiration externe, entièrement réalisée en acier inox, est un équipement professionnel parfait pour les petits commerces de détail. Solide et fiable sur la durée, elle permet de servir le produit conditionné de manière « visible », tout en augmentant la conservation et la fraîcheur dans le temps grâce à un vide durable et de qualité avec une augmentation conséquente du service et de l'image. Parfaite pour les produits à faible teneur en humidité (charcuterie, fromages, etc.). La machine est équipée d'une barre de soudure professionnelle qui permet d'obtenir une soudure plus épaisse et plus nette, garantissant un vide durable. Ils ont aussi une protection de la pompe de filtration des liquides et de l'humidité. Tous les produits liquides ou frais qu'il est impossible de conditionner dans les sachets gaufrés peuvent être conservés à l'intérieur de récipients spéciaux.

DE  Diese solide, langlebige Vakuumverpackungsmaschine ohne Kammer ist vollständig aus Edelstahl hergestellt und ideal für den professionellen Einsatz in kleineren Einzelhandelsgeschäften geeignet. Sie erlaubt es, das verpackte Produkt „sichtbar“ zu servieren und dank eines dauerhaften und hochwertigen Vakuums seine Konservierbarkeit und Frische zu erhöhen - die Folge sind ein besseres Image und ein besserer Service. Ideal geeignet für Produkte mit einem niedrigen Feuchtigkeitsgehalt (Wurstwaren, Käse etc.). Die Maschine ist mit einem professionellen Schweißbalken ausgestattet, durch den eine dickere und sauberere Schweißnaht erzielt wird, die ein dauerhaftes Vakuum gewährleistet. Darüber hinaus ist sie mit einem Filter zum Schutz der Pumpe vor Flüssigkeiten und Feuchtigkeit ausgestattet. Alle Flüssigkeiten oder frischen Produkte, die nicht in den geriffelten Beuteln verpackt werden können, können in entsprechenden Gläsern aufbewahrt werden.

ES  La envasadora por aspiración externa, totalmente realizada en acero inoxidable, es un equipo profesional ideal para pequeños puntos de venta al detalle. Resistente, fiable y duradera, ofrece la posibilidad de servir "a la vista" el producto envasado, aumentando su conservación y frescura a lo largo del tiempo gracias a un vacío duradero y de calidad, mejorando así el servicio y la imagen. Ideal para productos con bajo contenido de humedad (embutidos, quesos, etc.). La máquina cuenta con una barra de sellado profesional gracias a la cual se obtiene un sellado más grueso y nítido, garantizando un vacío duradero. Además, cuenta con un filtro que protege la bomba de los líquidos y de la humedad. Todos los productos fluidos o frescos que no se pueden envasar en sobres en relieve se pueden conservar dentro de frascos adecuados.

Italian Quality Products





РУ Упаковочные машины с внешней аспирацией полностью изготовлены из нержавеющей стали и представляют собой профессиональное оборудование, идеально подходящее для небольших точек розничной торговли. Прочные и надежные машины обеспечивают возможность упаковки продукта «на месте», сохраняя его свежесть и увеличивая срок хранения благодаря глубокому вакууму, повышая при этом уровень обслуживания клиентов и репутацию торговой точки. Машины идеальны для продуктов с низким содержанием влаги (гастрономия, сыры и пр.). Все машины оснащены запаивателем профессионального типа, выполняющим более толстый и аккуратный сварной шов, гарантирующий долговечность вакуума. Кроме того, имеется фильтр для защиты насоса от жидкостей и влаги. Все текучие или свежие продукты, которые невозможно упаковать в гофрированные пакеты, можно законсервировать в специальные банки.

Caratteristiche Tecniche

Technical Specifications - Caractéristiques Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas - Технические Характеристики

	VACUUM / 350	VACUUM / 450	VACUUM / 450 AUTO
Dimensione - Dimensions - Dimension Abmessungen - Dimensiones - Размеры	370 x 260 x 130 mm	470 x 260 x 130 mm	470 x 260 x 130 mm
Voltaggio - Voltage - Voltage - Spannung - Voltaje - Напряжение	230 V / 50-60 Hz	230 V / 50-60 Hz	230 V / 50-60 Hz
Pompa a bagno d'olio - Oil bath pump - Pompe à bain d'huile Ölbadpumpe - Bomba con baño de aceite - Масляный насос	20-24 L/min 20-24 литра в минуту	20-24 L/min 20-24 литра в минуту	40-48 L/min 20-24 литра в минуту
Consumo - Power consumption - Consommation Verbrauch - Consumo - Энергопотребление	250 W - 250 Вт	300 W - 300 Вт	400 W - 400 Вт
Barra saldante - Sealing bar - Barre de soudure Schweißbalken - Barra de sellado - Запаивающая пластина	350	450	450
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso - Масса	8 kg - 8 кг	10 kg - 10 кг	10 kg - 10 кг

Provvista di un filtro di protezione della pompa dai liquidi e dall'umidità.

They also have a filter to protect the pump from liquids and moisture.

Munie d'un filtre de protection de la pompe contre les liquides et l'humidité.

Sie ist mit einem Filter zum Schutz der Pumpe vor Flüssigkeiten und Feuchtigkeit ausgestattet.

Dotada de un filtro que protege la bomba de los líquidos y de la humedad.

Предусмотрен фильтр для защиты насоса от жидкостей и влаги.



Barra saldante professionale - Professional sealing bar

Barre de soudure professionnelle - Professioneller Schweißbalken

Barra de sellado profesional - Запаивающая пластина профессионального типа.